

Zhrnutie charakteristík biocídneho výrobku

Názov výrobkov: Mida San 311 KZ wipes - Saniwipe 311

Typ(y) výrobku: Výrobky typu 02 - Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí alebo zvieratá

Výrobky typu 04 - Oblasť potravín a krmív

Číslo autorizácie: SK23-012-00-000

Referenčné číslo záznamu v R4BP 3: SK-0028978-0004

Obsah

Administratívne informácie	1
1.1. Obchodné názvy výrobku	1
1.2. Držiteľ autorizácie	1
1.3. Výrobca/výrobcovia biocídnych výrobkov	1
1.4. Výrobca(ovia) účinnej(ých) látky(látok)	3
2. Zloženie a úprava výrobku	4
2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne údaje o zložení biocídneho výrobku	4
2.2. Typ úpravy	4
3. Výstražné a bezpečnostné upozornenia	4
4. Autorizované použite(ia)	5
5. Všeobecné pokyny pre použitie	9
5.1. Pokyny na používanie	9
5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika	9
5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia	9
5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu	9
5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok	9
6. Ďalšie informácie	10

Administratívne informácie

1.1. Obchodné názvy výrobku

Mida San 311 KZ wipes

1.2. Držiteľ autorizácie

Názov a adresa držiteľa autorizácie

Názov/Meno	Christeyns NV
Adresa	Afrikalaan 182 9000 Gent Belgicko

Číslo autorizácie

SK23-012-00-000 1-4

Referenčné číslo záznamu v R4BP 3

SK-0028978-0004

Dátum autorizácie

10/07/2023

Dátum skončenia platnosti autorizácie

25/12/2031

1.3. Výrobca/výrobcovia biocídnych výrobkov

Meno/Názov výrobcu

Christeyns N.V.

Adresa výrobcu

Afrikalaan 182 9000 Gent Belgicko

Miesto výrobných priestorov

Afrikalaan 182 9000 Gent Belgicko

Meno/Názov výrobcu	Christeyns s.r.o.
Adresa výrobcu	Vitovska 453/7 742 35 Odry Česká republika
Miesto výrobných priestorov	Christeyns s.r.o. 742 35 Odry Česká republika

Meno/Názov výrobcu	Christeyns Food Hygiene sas
Adresa výrobcu	ZA Les Farges 24580 Rouffignac-Saint-Cernin-de-Reilhac Francúzsko
Miesto výrobných priestorov	ZA Les Farges 24580 Rouffignac-Saint-Cernin-de-Reilhac Francúzsko

Meno/Názov výrobcu	Christeyns France sa
Adresa výrobcu	Rue de la Maladrie 31, PI de la Vertonne 44120 Vertou Francúzsko
Miesto výrobných priestorov	Rue de la Maladrie 31, PI de la Vertonne 44124 Vertou Francúzsko

Meno/Názov výrobcu	Betelgeux sl
Adresa výrobcu	Poligono Industrial Raconc, Parcelas 2 y 3 CP 46729 Ador - Valencia Španielsko
Miesto výrobných priestorov	Poligono Industrial Raconc, Parcelas 2 y 3 CP 46729 Ador - Valencia Španielsko

Meno/Názov výrobcu	Christeyns Professional Hygiene srl.
Adresa výrobcu	Via Aldo Moro 30 20060 Pessano con Bornago Taliansko
Miesto výrobných priestorov	Via Aldo Moro 30 20060 Pessano con Bornago Taliansko

Meno/Názov výrobcu	Christeyns UK Ltd.
Adresa výrobcu	Rutland Street BD4 7EA Bradford Spojené kráľovstvo
Miesto výrobných priestorov	Rutland Street BD4 7EA Bradford Spojené kráľovstvo

Meno/Názov výrobcu	Christeyns Food Hygiene Ltd.
Adresa výrobcu	2 Cameron Court, Winwick Quay WA2 8RE Warrington Spojené kráľovstvo
Miesto výrobných priestorov	2 Cameron Court, Winwick Quay WA2 8RE Warrington Spojené kráľovstvo

1.4. Výrobca(ovia) účinnej(ých) látky(látok)

Účinná látka	1354 - propán-1-ol
Meno/Názov výrobcu	OQ Chemicals GmbH (Formerly OXEA GmbH)
Adresa výrobcu	Otto-Roelen-Str. 3 46147 Oberhausen Nemecko
Miesto výrobných priestorov	Oxea corporation. 2001 FM 3057 TX 77404 Bay City Spojené štáty americké

Účinná látka	1355 - propán-2-ol
Meno/Názov výrobcu	Brenntag GmbH
Adresa výrobcu	Stinnes Platz 1 45472 Mülheim an der Ruhr Nemecko
Miesto výrobných priestorov	Shell Nederland Raffinaderij BV, Vondelingenweg 601 3196 KK Rotterdam Holandsko
	Exxon Mobil, 4045 Scenic Hwy, Baton Rouge 70805 LA Spojené štáty americké

Účinná látka	1354 - propán-1-ol
Meno/Názov výrobcu	Sasol Chemie GmbH & Co. KG
Adresa výrobcu	Anckelmannsplatz 1 20537 Hamburg Nemecko
Miesto výrobných priestorov	Secunda Chemical Operations, Sasol Place, 50 Katherine streeed 2090 Sandton Južná Afrika

Účinná látka	1355 - propán-2-ol
Meno/Názov výrobcu	Alcoholes Montplet S.A.
Adresa výrobcu	NOVAPEX, NOVACAP, Le Carré Joannès, 29 avenue Joannès Masset CS 10619 69258 Lyon Cedex 09 Francúzsko
Miesto výrobných priestorov	NOVAPEX, Rue Gaston Monmousseau 38150 Salaise-sur-Sanne Francúzsko

2. Zloženie a úprava výrobku

2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne údaje o zložení biocídneho výrobku

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	CAS	EC	Obsah (%)
propán-1-ol		Účinná látka	71-23-8	200-746-9	49,07
propán-2-ol		Účinná látka	67-63-0	200-661-7	19,54

2.2. Typ úpravy

AL - Iné tekutiny

3. Výstražné a bezpečnostné upozornenia

Výstražné upozornenia	<p>Horľavá kvapalina a pary.</p> <p>Spôsobuje vážne poškodenie očí.</p> <p>Môže spôsobiť ospalosť alebo závraty.</p> <p>Opakovaná expozícia môže spôsobiť vysušenie alebo popraskanie pokožky.</p>
Bezpečnostné upozornenia	<p>Uchovávajte mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov zapálenia. Nefajčite.</p> <p>Zabráňte vdychovaniu aerosólov.</p> <p>Zabráňte vdychovaniu pár.</p>

Používajte iba na voľnom priestranstve alebo v dobre vetranom priestore.

Noste ochranné okuliare.

PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte osobu na čerstvý vzduch a umožnite jej pohodlne dýchať.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Opatrne niekoľko minút oplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní.

Okamžite volajte NÁRODNÉ TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM alebo lekára.

Uchovávajte na dobre vetranom mieste. Nádobu uchovávajte tesne uzavretú.

Zneškodnite obsah v súlade s miestnymi/regionálnymi/národnými/medzinárodnými predpismi.

Zneškodnite nádobu v súlade s miestnymi/regionálnymi/národnými/medzinárodnými predpismi.

4. Autorizované použite(ia)

4.1 Opis použitia

Použitie 1 - Použitie 1 – Výrobky typu 02 Dezinfekcia povrchov, vlhčené utierky

Typ výrobku	Výrobky typu 02 - Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí alebo zvieratá
Kde je to relevantné, presný opis autorizovaného použitia	nerelevantné
Cieľové organizmy (vrátane vývojových štádií)	<p>Vedecký názov: baktérie Bežný názov: baktérie Vývojové štádium: žiadne údaje</p> <p>Vedecký názov: kvasinky Bežný názov: kvasinky Vývojové štádium: žiadne údaje</p> <p>Vedecký názov: huby Bežný názov: huby Vývojové štádium: žiadne údaje</p> <p>Vedecký názov: vírusy Bežný názov: vírusy Vývojové štádium: žiadne údaje</p> <p>Vedecký názov: mykobaktérie Bežný názov: mykobaktérie Vývojové štádium: žiadne údaje</p>
Oblasti použitia	<p>Vnútorne</p> <p>Vnútorne priestory - Farmaceutické odvetvia, nepotravinárske odvetvia: Dezinfekcia malých tvrdých/neporéznych povrchov utieraním po predchádzajúcom vyčistení.</p>
Spôsob(y) aplikácie	<p>Spôsob: utieranie Detailný opis:</p>

	Utieraním s komerčnými naimpregnovanými utierkami.
Aplikačná(é) dávka(y) a aplikačné frekvencie	<p>Aplikačná dávka: 1 utierka/m² Riedenie (%): 0 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Pripravené na použitie. Pri izbovej teplote. Účinný proti baktériám, mykobaktériám a kvasinkám: Kontaktný čas 5 minút. Účinný proti baktériám, hubám/kvasinkám, mykobaktériám a vírusom: Kontaktný čas 20 minút. Dezinfekcia povrchov: 1 utierka/m². Častot: 1 aplikácia za deň.</p>
Kategória(ie) používateľov	<p>Priemyselné Profesionálne</p>
Veľkosti balenia a obalový materiál	<p><u>150 utierok/balenie</u>: nepriehľadné biele 1 l HDPE balenie <u>800 utierok/vedro</u>: nepriehľadné biele 15 l polypropylénové vedro <u>1500 utierok/vedro</u>: nepriehľadné biele 15 l polypropylénové vedro</p>

4.1.1 Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Pozrite všeobecný návod na použitie.

4.1.2 Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie

Na zmiernenie rizík sa použijú nasledujúce opatrenia, pokiaľ ich nie je možné nahradiť technickými a/alebo organizačnými opatreniami: Technické a organizačné ochranné opatrenia musia mať prednosť (osobné ochranné prostriedky sa nepovažujú za trvalé opatrenia).

Všetky typy miestností:

Počas manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám.

Počas fázy manipulácie s výrobkom noste tvárový štít.

Nešpecifikované miestnosti (20 m³):

Počas aplikácie nesmú byť prítomné nechránené nezúčastnené osoby.

Po ošetrení miestnosť opustíte a znovu do nej nevstupujete, kým neuplynie 1 hodia od ošetrenia.

Malé miestnosti (10 m³):

Počas aplikácie nesmú byť prítomné nechránené nezúčastnené osoby.

Po ošetrení miestnosť opustíte a znovu do nej nevstupujete, kým neuplynie 3 hodiny od ošetrenia.

*Filter organických výparov, kombinovaný filter, typ A2/P2 (RPE10)

4.1.3 Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

4.1.4 Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

4.1.5 Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

4.2 Opis použitia

Použitie 2 - Použitie 2 – Výrobky typu 04 Dezinfekcia povrchov, vlhčené utierky

Typ výrobku	Výrobky typu 04 - Oblasť potravín a krmív
Kde je to relevantné, presný opis autorizovaného použitia	nerelevantné
Cieľové organizmy (vrátane vývojových štádií)	<p>Vedecký názov: baktérie Bežný názov: baktérie Vývojové štádium: žiadne údaje</p> <p>Vedecký názov: kvasinky Bežný názov: kvasinky Vývojové štádium: žiadne údaje</p> <p>Vedecký názov: huby Bežný názov: huby Vývojové štádium: žiadne údaje</p> <p>Vedecký názov: vírusy Bežný názov: vírusy Vývojové štádium: žiadne údaje</p> <p>Vedecký názov: mykobaktérie Bežný názov: mykobaktérie Vývojové štádium: žiadne údaje</p>
Oblasti použitia	<p>Vnútrotné</p> <p>Vnútrotné priestory – V kuchyniach, reštauráciách, potravinárskom priemysle: Dezinfekcia malých tvrdých/neporéznych povrchov utieraním po predchádzajúcom vyčistení.</p>
Spôsob(y) aplikácie	<p>Spôsob: utieranie Detailný opis: Utieraním s komerčnými naimpregnovanými utierkami.</p>
Aplikačná(é) dávka(y) a aplikačné frekvencie	<p>Aplikačná dávka: 1 utierka/m² Riedenie (%): 0 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Pripravené na použitie. Pri izbovej teplote. Účinný proti baktériám, mykobaktériám a kvasinkám: Kontaktný čas 5 minút. Účinný proti baktériám, hubám/kvasinkám, mykobaktériám a vírusom: Kontaktný čas 20 minút.</p>

	Dezinfekcia povrchov: 1 utierka/m ² . Frekvencia: 1 aplikácia za deň.
Katégorie(ie) používateľov	Priemyselné Profesionálne
Veľkosti balenia a obalový materiál	<u>150 utierok/balenie</u> : nepriehľadné biele 1 l HDPE balenie <u>800 utierok/vedro</u> : nepriehľadné biele 15 l polypropylénové vedro <u>1500 utierok/vedro</u> : nepriehľadné biele 15 l polypropylénové vedro

4.2.1 Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Pozrite všeobecný návod na použitie.

4.2.2 Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie

Na zmiernenie rizík sa použijú nasledujúce opatrenia, pokiaľ ich nie je možné nahradiť technickými a/alebo organizačnými opatreniami: Technické a organizačné ochranné opatrenia musia mať prednosť (osobné ochranné prostriedky sa nepovažujú za trvalé opatrenia).

Všetky typy miestností:

Počas manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám.

Počas fázy manipulácie s výrobkom noste tvárový štít.

Nešpecifikované miestnosti (20 m³):

Počas aplikácie nesmú byť prítomné nechránené nezúčastnené osoby.

Po ošetrení miestnosť opustite a znovu do nej nevstupujte, kým neuplynie 1 hodia od ošetrenia.

Malé miestnosti (10 m³):

Počas aplikácie nesmú byť prítomné nechránené nezúčastnené osoby.

Po ošetrení miestnosť opustite a znovu do nej nevstupujte, kým neuplynie 3 hodiny od ošetrenia.

*Filter organických výparov, kombinovaný filter, typ A2/P2 (RPE10)

4.2.3 Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

4.2.4 Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

4.2.5 Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

5. Všeobecné pokyny pre použitie

5.1. Pokyny na používanie

Na dezinfekčné postupy pomocou vopred impregnovaných utierok pripravených na použitie: Zabezpečte úplné navlhčenie povrchov, nechajte účinkovať po špecifikovaný čas kontaktu.

5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Používajte v dobre vetraných priestoroch.
Pred vstupom do ošetrovaných priestorov zabezpečte adekvátne vetranie.
Nepoužívajte v priestoroch prístupných širokej verejnosti.
Zabráňte kontaktu s očami.

5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

Všeobecné opatrenia prvej pomoci: Osobe v bezvedomí nikdy nič nepodávajte ústami. Ak sa necítite dobre, vyhľadajte lekársku pomoc (ak je to možné, ukážte etiketu výrobku).
PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte postihnutého na čerstvý vzduch a nechajte ho oddychovať v polohe, ktorá mu umožní pohodlné dýchanie. Ak ťažkosti s dýchaním pretrvávajú, vyhľadajte lekársku pomoc.
PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Všetky kontaminované časti odevu vyzlečte a pred ďalším použitím vyperte. Umyte pokožku vodou. Ak sa prejaví podráždenie pokožky: Vyhľadajte lekársku pomoc.
PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Ihneď oplachujte vodou niekoľko minút. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte v oplachovaní aspoň 15 minút. Volajte 112/záchranú službu kvôli lekárskej pomoci.
PO POŽITÍ: Ihneď vypláchnite ústa. Ak je vystavená osoba schopná prehĺtať, podajte jej niečo na pitie. Nevyvolávajte zvracanie. Volajte 112/záchranú službu kvôli lekárskej pomoci.
Najdôležitejšie príznaky a účinky, akútne aj oneskorené
Príznaky/poranenia: Podráždenie dýchacích ciest a iných sliznicových membrán. Riziko vážneho poškodenia očí. Pary môžu spôsobiť ospalosť a závrat.
Údaj o akejkoľvek potrebe okamžitej lekárskej starostlivosti a osobitného ošetrovania: Rýchle konanie je veľmi dôležité.
Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia. Zabráňte úniku do kanalizácie a verejných vôd. Ak výrobok prenikne do kanalizácie alebo verejných vôd, oznámte to úradom.

5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia. Zabráňte úniku do kanalizácie a verejných vôd. Ak výrobok prenikne do kanalizácie alebo povrchových vôd, oznámte to úradom.

5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Technické opatrenia:

Je potrebné dodržať správne uzemňovacie postupy, aby sa zabránilo vzniku statickej elektriny.

Skladovacie podmienky:

Uchovávajú sa len v pôvodnej nádobe na chladnom, dobre vetranom mieste.

Zabráňte vysokým teplotám.

Chráňte pred priamym slnečným žiarením.

Chráňte pred mrazom.

Nekompatibilné výrobky: Silné kyseliny. Silné zásady.

Doba použiteľnosti: 2 roky.

6. Ďalšie informácie

Výrobok obsahuje propán-2-ol, pre ktorý bola dohodnutá akceptovateľná expozičná koncentrácia pri inhalácii pre profesionálneho používateľa, ktorá sa použila na posúdenie rizika tohto výrobku.